

# НАБОР ДЛЯ МАНИКЮРА И ПЕДИКЮРА

С СЕНСОРНЫМ УПРАВЛЕНИЕМ

**GÉZA**  
*tone*

светодиодная  
подсветка



защита



model 130D

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

### ***Набор для маникюра и педикюра Gezatone, модель 130D***

---

Примите наши поздравления! Мы признательны за Ваш выбор и надеемся, что эта покупка будет Вашим удачным приобретением. Вы стали обладателем портативного набора для маникюра и педикюра с 7-ю сапфировыми насадками Gezatone, модель 130D, который позволит Вам осуществлять первоклассный уход за руками и ногами в домашних условиях с минимальными затратами времени и денег.

Перед началом использования изделия внимательно ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации и сохраните ее на будущее!

#### **КРАТКОЕ ОПИСАНИЕ**

Основу набора составляет портативный центральный блок в удобном эргономичном корпусе. Центральный блок имеет ступенчатую регулировку скорости и направления вращения. Регулировка скорости и включение аппарата осуществляется при помощи сенсорного управления. Сенсоры установленные в корпусе центрального блока, позволяют управлять аппаратом легким прикосновением к корпусу центрального блока. В состав набора входят семь насадок. Все входящие в состав набора абразивные насадки имеют сапфировое напыление, рассчитанное на длительный срок службы.

Насадки с сапфировым напылением удаляют только омертвевшие частицы кожи и не затрагивают живые клетки. Для проведения процедуры в слабоосвещенных местах аппарат оснащен насадкой со сверхярким светодиодом, которой осуществляет подсветку обрабатываемой поверхности. Защитный экран входящий в комплект служит для предохранения лица и органов дыхания от пыли. Питание набора осуществляется от сетевого адаптера. Набор размещается в удобной для хранения сумочке.

### Инструкция по эксплуатации

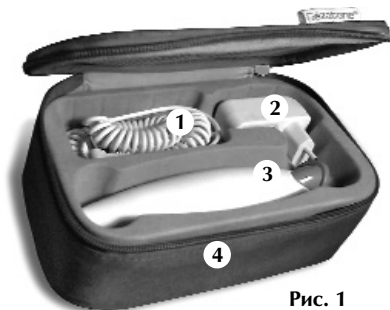


Рис. 1

1. Отсек для хранения 7 сапфировых насадок, защитного экрана и размещения шнура адаптера.
2. Сетевой адаптер (AC230 В/DC 12 В, 600 мА).
3. Центральный блок с насадкой для подсветки.
4. Сумочка для хранения набора.

### ВНЕШНИЙ ВИД ЦЕНТРАЛЬНОГО БЛОКА

Сенсорный переключатель скорости вращения

Сменная насадка для подсветки области проведения процедуры

Защитный экран

Включатель/выключатель питания

Сенсор выбора направления вращения

Разъем для подключения сетевого адаптера



Рис. 2

**Набор для маникюра и педикюра Gezatone, модель 130D**

**ВНЕШНИЙ ВИД ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ**

- 1**  **Крупнозернистая насадка–диск**  
Для предварительной подпилки, шлифовки и придания формы ногтевым пластинам.
- 2**  **Мелкозернистая насадка–диск**  
Для финальной подпилки, шлифовки и придания формы ногтевым пластинам.
- 3**  **Войлочная конусная насадка**  
Для полировки поверхности и кромок ногтевых пластин после подпилки и шлифовки.
- 4**  **Большая мелкозернистая конусная насадка**  
Для выравнивания огрубевшей кожи и обработки твердых мозолей.
- 5**  **Большая мелкозернистая профильная насадка**  
Предназначена для удаления огрубевшей кожи.
- 6**  **Малая цилиндрическая насадка**  
Для обработки поверхности и кромок ногтевых пластин.
- 7**  **Малая цилиндрическая насадка с острой вершиной**  
Для удаления ороговевшей кожи вокруг вросших ногтей.
- 8**  **Защитный экран**  
Для предохранения лица и органов дыхания от пыли.

**Рис. 3**

## *Инструкция по эксплуатации*

### **ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ**

- Проконсультируйтесь с врачом относительно применения аппарата, если у Вас диабет или другие серьезные заболевания.
- Особые меры предосторожности следует предпринимать женщинам в период беременности. Проконсультируйтесь со своим врачом перед применением аппарата.
- Не используйте аппарат на поврежденных (раны, царапины, ссадины, нарывы, ожоги, сыпь) и чувствительных участках тела.
- Не используйте аппарат при острых воспалительных процессах и температуре тела выше 38°C.
- Не используйте аппарат после приема лекарственных препаратов или алкоголя, притупляющих чувствительность.
- Процедура должна быть комфортной, при возникновении боли или дискомфорта немедленно прекратите использование аппарата и проконсультируйтесь с врачом.

### **МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ**

Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с данным разделом перед началом использования изделия.

1. Изделие следует использовать исключительно по прямому назначению и в соответствии с инструкцией по эксплуатации. Производитель и его торговый представитель не несут никакой ответственности за ущерб, нанесенный прямо или косвенно в результате неправильного или непредусмотренного инструкцией использования изделия.
2. Аппарат предназначен исключительно для личного пользования и не подлежит применению в медицинских или социальных учреждениях, а также в коммерческих целях.
3. Центральный блок работает от сетевого адаптера.  
Отключайте аппарат от сети сразу после использования.  
Не оставляйте подключенный к сети аппарат без присмотра!

### ***Набор для маникюра и педикюра Gezatone, модель 130D***

4. Запрещается хранение и использование аппарата в помещениях с высокой влажностью, во время приема ванны.
5. Не располагайте аппарат в местах, где он может быть подвержен воздействию воды или иных жидкостей. При падении аппарата в воду немедленно отключите из розетки сетевой адаптер и только после этого достаньте аппарат из воды.
6. Не используйте аппарат при сильном биении оси вращения насадок, при наличии следов механических повреждений, при нарушении изоляции провода сетевого адаптера или после попадания воды или иных жидкостей внутрь корпусов центрального блока или сетевого адаптера. В этих случаях необходимо обратиться в уполномоченный сервисный центр для проверки и ремонта аппарата.
7. Не кладите работающий аппарат на мягкие тканевые или ворсистые поверхности и не накрывайте работающий аппарат одеялом, покрывалом или иными аналогичными предметами – это может привести к перегреву аппарата и возникновению пожароопасной ситуации!
8. Всегда выключайте центральный блок перед заменой насадок.
9. Не перегружайте центральный блок – регулируйте силу прижима насадок таким образом, чтобы не происходило значительного снижения скорости их вращения. Запрещается блокировать вращение оси центрального блока при включенном питании, это может привести к выходу его из строя.
10. Не позволяйте центральному блоку перегреваться во время использования. Следует делать перерывы по 30 минут для охлаждения аппарата после каждых 30 минут использования.
11. Храните аппарат в сухом месте при комнатной температуре, вдали от нагревательных приборов и прямых лучей солнца.
12. Храните аппарат в недоступном для детей месте.
13. Соблюдайте требования раздела по уходу за аппаратом данной инструкции. Перед хранением все части набора должны быть тщательно просушены.

### Инструкция по эксплуатации

#### РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

- Убедитесь, что параметры электросети соответствуют техническим требованиям аппарата.
- Установите насадку со светодиодом на центральный блок. Насадка имеет на внутренней стороне выступ - ключ, который должен войти в соответствующий паз на корпусе центрального блока.
- Подключите сетевой адаптер к аппарату и в электросеть. При этом аппарат издаст звуковой сигнал и произойдет засветка сенсора выбора направления вращения «», цвет которого будет изменяться с зеленого на красный.
- Установите желаемую сапфировую насадку. Для этого вставьте ось насадки в отверстие оси центрального блока и придавите насадку до щелчка.
- Установите защитный экран (рис. 4). Зашелка экрана должна зафиксироваться на неподвижной части сапфировой насадки.
- Включите аппарат с помощью кнопки включения/выключения питания. Если включение происходит в момент подсветки сенсора «» зеленым цветом, то вращение происходит по часовой стрелке, при красной подсветке против часовой стрелки. При этом начнется вращение насадки, подсветятся сенсоры регулировки скорости «» и «» и загорится светодиод подсветки.
- Установите требуемую скорость вращения сапфировой насадки, касаясь сенсора «» или «». Аппарат имеет пять фиксированных скоростей вращения. При достижении максимальной или минимальной скорости аппарат выдает двойной звуковой сигнал.
- Выключение мотора центрального блока осуществляется также как и его включение, кнопкой включения/выключения.
- Для выбора направления вращения насадки коснитесь сенсора «». При зеленой подсветке сенсора - вращение по часовой стрелке, при красной - против часовой стрелки. Каждое нажатие сенсора меняет направление вращения на противоположное.

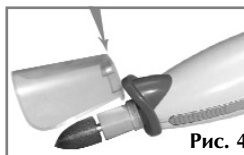





Рис. 4

### ***Набор для маникюра и педикюра Gezatone, модель 130D***

● Аппарат комплектуется сменной насадкой для подсветки области проведения процедуры. Чтобы включить подсветку, медленно проведите пальцем по поверхности аппарата от сенсора «» к сенсору «».

Для выключения подсветки медленно проведите пальцем в обратную сторону: от сенсора «» к сенсору «».

● Аппарат снабжен защитой от перегрузки мотора, что позволяет избежать неприятных ощущений при излишнем давлении насадки в области проведения процедур. В случае срабатывания защиты вращение насадки останавливается, раздается звуковой сигнал. Сенсор «» подсвечивается попеременно зеленым и красным светом.

● По окончании процедуры выключите мотор центрального блока, отключите адаптер от сети и центрального блока, снимите защитный экран и абразивную насадку, проведите чистку центрального блока и насадок в соответствии с требованиями раздела по уходу.

● Уложите аппарат и комплектующие в футляр.

### **ОСНОВНЫЕ ПРАВИЛА ПРОВЕДЕНИЯ ПРОЦЕДУР**

#### **Маникюр**

● Руки должны быть чистыми и сухими. Обязательно удалите старый лак перед обработкой ногтей. Не рекомендуется принимать ванну или распаривать кожу перед использованием аппарата.

● Придать форму ногтям можно с помощью крупнозернистой и мелкозернистой дисковой насадки, проводя движения от края к середине ногтя, используя правильное направление вращения.

Чтобы обработать накладные ногти, также используйте дисковую насадку.

● Позволяет обработать ногти в 10 раз быстрее, чем при использовании обычной пилки. Защитный край диска обеспечивает безопасность при выполнении процедуры.



### **Инструкция по эксплуатации**

**Внимание!** Всегда начинайте выполнение процедуры с минимальной скорости.

- Удалить огрубевшую старую кожу кутикулы можно при помощи малой цилиндрической насадки с острой вершиной.
- Удалить огрубевшую старую кожу на месте твердых мозолей можно при помощи большой мелкозернистой конусной насадки.
- Используйте войлочную насадку для выравнивания края ногтя и финальной полировки его поверхности.
- Придает поверхности ногтя безупречную гладкость.



### **Педикюр**

- Ноги должны быть чистыми и сухими. Укоротите ногти до желаемой длины перед началом процедуры.
- Придайте форму ногтям с помощью дисковой насадки, начиная от краев к середине ногтя, используя правильное направление вращения.
- Удалите мозоли и огрубевшую кожу при помощи большой конусной или профилейной насадок. Не удаляйте слишком большое количество кожи, т.к. она выполняет защитную функцию.
- Устраните огрубевшую кожу кутикулы при помощи малой цилиндрической насадки.
- Для обработки поверхности толстых ногтей, ороговевшей кожи и кожи вокруг вросших ногтей используйте малую цилиндрическую насадку с острой вершиной.



### *Инструкция по эксплуатации*

Сапфировые цилиндрические насадки позволяют не только удалить ороговевшую кожу, но и отполировать ее.

**Внимание!** Не обрабатывайте с помощью данных насадок поверхность ногтя.

- Используйте войлочную насадку для финальной полировки ногтевых пластин.

### **ОБСЛУЖИВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ**

1. Перед проведением обслуживания всегда выключайте питание центрального блока и отключайте сетевой адаптер от сети.

2. Запрещается использование абразивных и агрессивных растворителей и моющих средств для очистки корпуса центрального блока и всего набора. Используйте мягкую ткань или салфетку, слегка смоченную водой или нейтральным моющим средством.

Не допускайте попадания влаги внутрь корпуса центрального блока.

3. Сменные насадки (кроме насадки для полировки из фетра) можно очищать мягкой щеточкой и протирать тканью, смоченной в 70% спиртовом растворе.

4. После очистки тщательно высушите все части набора и сложите в сумочку на хранение. Не используйте влажные насадки!

5. Храните аппарат в сухом месте при комнатной температуре вдали от нагревательных приборов и прямых лучей солнца.

**Набор для маникюра и педикюра Gezatone, модель 130D****КОМПЛЕКТАЦИЯ АППАРАТА GEZATONE 130D**

1. Центральный блок аппарата с насадкой для подсветки -1 шт.
2. Принадлежности (насадки):
  - крупнозернистая насадка-диск
  - мелкозернистая насадка-диск
  - войлочная конусная насадка
  - большая мелкозернистая конусная насадка
  - большая мелкозернистая профильная насадка
  - малая цилиндрическая насадка
  - малая цилиндрическая насадка с острой вершиной
3. Сетевой адаптер AC 100-240 В /DC 12 В, 600 мА - 1 шт.
4. Сумочка для хранения - 1 шт.
5. Инструкция по эксплуатации - 1 шт.

**ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

Потребляемая мощность	7.2 Вт
Питание	AC 100-240 В /DC 12 В, 600 мА
Скорость вращения	1750 / 4000 об./мин.
Время непрерывной работы	не более 30 мин.
Диапазон рабочих температур	+15...35°C
	при влажности 20...85%
Масса (с адаптером)	580 г
Габаритные размеры набора	205 x 135 x 70 мм

# ИНСТРУКЦИЯ

## ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

The logo for GÉZA tone, featuring the word "GÉZA" in a bold, sans-serif font with a horizontal line through it, and the word "tone" in a lowercase, cursive script font, both enclosed within a thin white oval border.

GÉZA *tone*

ver230312